FOURTH CENSUS OF CANADA, 1901.

SCHEDULE / TABLEAU No 1. POPULATION.

QUATRIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1901.

Province of Quebec — District No. 142 Beauce (new) — S. District No. (a) 26 — Polling sub-division / Subdivision de votation — No. 1 — in / dans — Lambton West (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 9

Nominal Return of Living Persons by / Dénombrement des Vivants par — Enumerator / Enumérateur. 17-18 avril

Page 9

Numbered in the order of Visitation. / Numérotés dans l'ordre des visites.		Personal Description. / Description de la Personne.								Citizenship, Nationality and Religion. / Citoyenneté, Nationalité et Religion.						Principal Profession or Trade. / Principale Profession ou Métier.					Wage Earners. / Employé.						Education and Language of each person five years of age and over. / Education et Langue de chaque personne âgée de cinq ans et plus.						Infirmities. / Infirmités.	
Dwelling House. / Maisons.	Family or Household. / Famille ou Ménage.	Name of each person in family or household on 31st March, 1901. / Nom de chaque personne dans la famille au le ménage, le 31 Mars, 1901.	Sex. / Sexe.	Colour. / Couleur.	Relationship to head of family or household. / Relation de parenté au autre avec le chef de famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, en veuvage ou divorcé.	Month and date of birth. / Mois et date de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire de naissance	Country or Place of birth (If in Canada specify Province or Territory, and add "r" or "u" for rural or urban, as the case may be.) / Pays ou lieu de naissance. (Si c'est en Canada spécifier la province ou territoire, et ajoutez "r" pour rural et "u" pour urbain, selon le cas.)	Year of immigration to Canada. / Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. / Année de naturalisation.	Racial or Tribal origin. / Origine, selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Profession, occupation, trade or means of living of each person. (If person has retired from profession or trade, add "R" for retired.) / Profession, occupation, métier ou autres moyens d'existence de chaque personne. (Si la personne est retirée du commerce, ajoutez "R" pour retiré.)	Living on own means. / Rentier.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Working at trade in factory or in home. (Specify by "F" for factory and "H" for home, as the case may be.) / Travaillant du son métier à la fabrique ou à la maison. (Mettez "F" pour fabrique et "M" pour maison, selon le cas.)	Months employed at trade in factory. / Mois employé à son métier à la fabrique.	Months employed at trade in home. / Mois employé à son métier à la maison.	Months employed in other occupation than trade in factory or home. / Mois employé à d'autre occupation qu'un métier à la fabrique ou à la maison.	Earnings from occupations or trade $. / Gages provenant du son occupation ou métier $.	Extra earnings. (From overtime, or from other occupation or trade) $ / Gages supplémentaires. (Provenant d'autre heures que son occupation ordinaire ou métier) $	Months at school in year. / Mois à l'école durant l'année.	Can read. / Sachant lire.	Can write. / Sachant écrire.	Can speak English. / Sachant parler Anglais.	Can speak French. / Sachant parler Français.	Mother tongue. (If spoken.) / Langue maternelle. (Si elle est parlée.)	a. Deaf-mute. / Sourd-muet. b. Aveugle. c. Atteint d'aliénation mentale.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34
		Leblanc Ida	F	B	Fille	b	15 Dec	1884	17	Q			Française	Canadien	Cath R																		
		Blaise	M	"	Fils	b	1 Mai	1886	15	Q			"	"	"	Fedecell																Française	
		Anna	F	"	Fille	b	21 Sept	1888	13	Q			"	"	"																	"	
		Auguste	M	"	Fils	b	9 Août	1890	11	Q			"	"	"																	"	
		Alcide	M	"	Fils	b	9 Sept	1892	9	Q			"	"	"																	"	
		Victoire	F	"	Fille	b	25 Août	1892	4	Q			"	"	"																	"	
62	62	Leblanc Joseph	M	"	Chef	M	4 Juill	1865	36	Q			"	"	"	Entrepreneur				1												"	
		" Marie	F	"	Epouse	M	6 Oct	1867	34	Q			"	"	"																	"	
		" Emile	M	"	Fils	b	2 Janv	1892	9	Q			"	"	"																	"	
		" Adrien	M	"	Fils	b	1 Oct	1894	7	Q			"	"	"																	"	
		" Albert	M	"	Fils	b	7 Mars	1896	6	Q			"	"	"																	"	
		" Emelia	F	"	Fille	b	2 Déc	1897	4	Q			"	"	"																	"	
		" Lavinia	F	"	Fille	b	31 "	1900	1	Q			"	"	"																	"	
		Bourgold Lazare	M	"	Beau Père	M	14 Oct	1833	68	Q			"	"	"																	"	
		" Emilie	M	"	Mère	M	21 Sept	1840	60	Q			"	"	"																	"	
		" Bernard	M	"	Frère	b	7 Juin	1878	23	Q			"	"	"																	"	
		" Fidèle	M	"	Frère	b	10 Oct	1874	27	Q			"	"	"																	"	
		" Eugène	M	"	Frère	b	23 Juill	1882	19	Q			"	"	"																	"	
		Clément Thomas	M	"	Oncle	V	25 Déc	1838	63	Q			"	"	"																	"	
		" Jean M	M	"	Cousin	b	3 Mai	1875	26	Q			"	"	"																	"	
63	63	Arsenault Francois	M	"	Chef	M	13 Juill	1867	34	Q			"	"	"																	"	
		" Marianne	F	"	Epouse	M	16 Jan	1872	29	Q			"	"	"	Cultivateur				1												"	
		" Omer	M	"	Fils	b	10 Jan	1892	9	Q			"	"	"																	"	
		" Lucie	F	"	Fille	b	16 Mai	1893	8	Q			"	"	"																	"	
		" Leonie	F	"	Fille	b	12 Déc	1898	3	Q	u	1894	"	"	"																	"	
		" Philippe	M	"	Fils	b	15 Jan	1900	1	Q	u	1899	"	"	"																	"	
		" Louise	F	"	Mère	V	Oct	1838	63	Q			"	"	"																	"	
		" Alexandre	M	"	Frère	b	15 Avril	1876	25	Q			"	"	"																	"	
		" Joseph	M	"	Frère	b	15 Janv	1874	27	Q			"	"	"	journalier			1			5	165								"	
		" Nicephore	M	"	Frère	b	16 Janv	1874	27	Q			"	"	"																	"	
	64	Stewart Gaetan	M	"	Chef	M	13 Août	1866	45	Q			Ecossaise	"	Eglise Ang	Entrepreneur				1												Ecossaise	
		" Louise	F	"	Epouse	M		1858	42	Q			Irlandaise	"	"																	Irlandaise	Cath
		" Celine	F	"	Fille	b	29 Déc	1889	12	Q			Ecossaise	"	"																	Ecossaise	Cath
		" Estelle	F	"	Fille	b	1 Mars	1891	10	Q			"	"	"																	"	
		" Bruce	M	"	Fils	b	23 Nov	1894	7	Q			"	"	"																	"	
64	65	Mc Ewen John	M	"	Chef	M	26 Juill	1860	41	Ecossais	Ecosse	Canadien	Cath R	Ingenieur		1		10		260											
		" Mary	M	"	Epouse	b	24 Juill	1864	37	"	"	"	"	"																			
		" William	M	"	Fils	b	23 Juin	1883	16	"	"	"	"	Journalier		1		10		120											
		" Foster	F	"	Fille	b	14 Avril	1889	12	"	"	"	"																			
		" Daniel	M	"	Fils	b	4 Juin	1891	10	"	"	"	"																			
		" Russel	M	"	Fils	b	2 Janv	1895	6	"	"	"	"																			
		" Francis	M	"	Fils	b	15 Oct	1900	1	"	"	"	"																			
65	66	Miller Jack	M	"	Chef	M	22 Mai	1875	26	N Ecossais	"	"	Ecosse	Fermier		1		12		240											
		" Marie	F	"	Epouse	M	22 Août	1878	23	P Ecossaise	"	"	"																			
		Thériault Joseph	M	"	Locataire	b	2 Avril	1876	26	N Ecossais	"	"	Française	"	Cath R	Cultivateur		1		12		264								Français	
		Landry Alexis	M	"	"	b	18 Juill	1877	23	N Ecossais	"	"	"	"	"	Journalier		1		12		192								"	
		Leblanc Honore	M	"	"	b	24 Avril	1882	19	N Ecossais	"	"	"	"	"	"		1		12		180								"	
		HH 2																														